

۱۴۰۹۸۷  
۹۷/۹/۲

# ما بیند فولنس

راهنمای ذهن‌آگاهی برای اختلال  
وسواس فکری-عملی

راهنمای غلبه بر وسوسه‌های فکری-عملی  
با استفاده از ذهن‌آگاهی و رفتار درمانی شناختی

تألف:

جان هرسپیا و نام کوربوی

با پیشگذاری ز.

دکتر جیمز کلیبو د.

ترجمه:

یلدای فامیل شریفیان

وعلج

عنوان و نام پدیدآور: مایندفولنس: راهنمای ذهن آگاهی برای اختلال وسواس فکری - عملی / تأليف:  
جان هرشفیلد و تام کوربیوی؛ ترجمه: یلدا فامیل شریفیان  
مشخصات نشر: تهران: نشر روان، ۱۳۹۷  
مشخصات ظاهری: بیست - ۱۸۰ ص:؛ جدول.

ISBN : 978-600-8352-25-9

فهرستنويسي براساس اطلاعات فپا.

عنوان اصلی:

The Mindfulness Workbook for OCD: a Guide to Overcoming Obsessions and Compulsions Using Mindfulness and Cognitive Behavioral Therapy (2013).

موضوع: وسواس -- شناختدرمانی

رده‌بندی کنگره: ۲۱۳۹۷ / ۵۴ / ۵۳۳ RC

رده‌بندی جویی: ۶۱۶/۸۵۲۲۷

شماره ثابت سی ملی: ۵۲۴۰۰۶۸

### پایاند به حقوق دیگران احترام بگذاریم

مخاطب عزیز، خواننده، امی این کتاب حاصل دسترنج چندین ساله مترجم و ناشر است، تکثیر آن به هر شکل و میزانی، بدون اجازه از این مؤلف، خرد و فروش آن کاری نادرست، غیرقانونی، و غیرشرعي است. پیامد این عمل اخلاقی، این بی اعتمادی در فضای نشر و فروش کتاب می‌شود و می‌تواند زمینه‌ساز محیطی ناسالم به ارزش کردن زحمات دست‌اندرکاران فعالیت‌های فرهنگی و اقتصادی در جامعه شود که در نتیجه، زیان خود شما و فرزندان تان خواهد شد.

سایت

[www.Virayesh-Ravan-Aras.com](http://www.Virayesh-Ravan-Aras.com)

پست الکترونیکی

ravan\_shams@yahoo.com

■ مایند فولنس: راهنمای ذهن آگاهی برای اختلال وسواس فکری - عملی

■ تأليف: جان هرشفیلد و تام کوربیوی

■ ترجمه: یلدا فامیل شریفیان

■ ناشر: روان

■ نوبت چاپ: اول، پاییز ۱۳۹۷

■ لیتوگرافی، چاپ و صحافی: طیف نگار

■ شمارگان: ۵۰۰ تعداد صفحات: ۲۰۰ صفحه

■ قیمت: ۱۴۰۰۰۰ ریال

■ شابک: ۹۷۸-۲۵-۹-۸۳۵۲-۶۰۰-۸۷۸

ISBN : 978-600-8352-25-9

مرکز پخش: تهران - خیابان زرتشت غربی، بین خیابان پنجم و ششم، پلاک ۶۳

تلفکس: ۸۸۹۶۲۷۰۷

تلفن: ۸۸۹۷۳۳۵۸ - ۹

## فهرست

سیزده	.....	پیش‌متن
پانزده	.....	مقدمه
پانزده	.....	ماکی هسیم؟
هجده	.....	درباره کتاب
نوزده	.....	نفسی تازه کنید

### بخش ۱ : ذهن‌آگاهی و وسواس فکری - عملی

۲	.....	دانستان وسواس شما
---	-------	-------------------

#### ۳ ————— فصل ۱ : مغز، ذهن و شما

۴	.....	مفهوم اصلی ذهن‌آگاهی
۵	.....	ماندن در لحظه حال
۶	.....	افکار، افکار هستند نه تهدید
۷	.....	افکار به منزله کلمات
۸	.....	احساسات، احساسات هستند نه حقایق
۹	.....	حس‌ها فقط حس هستند نه تعهد و حکمی برای عمل
۹	.....	چراغ نورافکن
۱۴	.....	سد شکسته شده
۱۵	.....	مدیتیشن : تمرین ذهن‌آگاهی
۲۱	.....	ذهن‌آگاهی در لحظه

## ■ فصل ۲: ذهن‌آگاهی و شناخت درمانی ۲۳

۲۳	شناخت درمانی.....
۲۴	به چالش کشیدن تعریف‌های شناختی.....
۳۸	ثبت فکر خود آیند.....

## ■ فصل ۳: ذهن‌آگاهی و رفتار درمانی ۴۱

۴۳	شما نه میم نمی‌گیرید چه چیزی در درون قان رخ دهد.....
۴۴	تفی رفتا افکار و احساسات متعاقب آن.....
۴۵	مواجه با بازداری از پاسخ.....
۴۵	مواجهه د محیط ط بھی.....
۴۷	سلسله‌هراب و داسو عملی.....
۵۱	مواجهه تصویری.....
۵۵	متن‌های پذیرش.....
۵۷	مواجهه‌های عمومی.....
۵۷	غرقه‌سازی در لحظه.....

## ■ فصل ۴: ذهن‌آگاهی و وسوسات‌های عملی ۶۱

۶۱	وسوسات‌های عملی رایج.....
۶۲	اجتناب.....
۶۳	وسوس شست و شو.....
۶۳	شستن دست.....
۶۵	دوش گرفتن.....
۶۶	پاکسازی محیط اطراف خود.....
۶۷	وارسی.....
۶۸	وارسی ذهنی.....
۶۹	مرور ذهنی.....
۷۱	سناریونویسی.....
۷۱	تمرین ذهنی.....
۷۲	به دنبال اطمینان آفرینی.....
۷۴	بی‌اثرسازی فکر.....
۷۵	احتکار یا انبار کردن.....

۷۶	احتکار حافظه
۷۶	وسواس تقارن
۷۷	غرقه‌سازی اجباری
۷۸	خودتنبیه‌ی
۷۸	شمارش
۷۹	ذهن‌آگاهی برای وسوسه‌های عملی
۸۰	نفسی تازه کنید

## خشی ۲ : ذهن‌آگاهی و رفتاردرمانی شناختی برای وسوسه‌های فکری خاص

---

### ■ فصل ۵ : پذیرش، ارزیابی، اقدام

۸۳	پذیرش
۸۵	ارزیابی
۸۶	اقدام
۸۶	طبقه‌بندی وسوسه‌های فکری

### ■ فصل ۶ : وسوس آلودگی

۹۰	ابزارهای پذیرش در وسوس فکری - عملی آلودگی
۹۱	توجه به ترس‌های آلودگی
۹۲	ذهن‌آگاه بودن هنگام شست و شو
۹۳	نکات مدیتیشن برای وسوس آلودگی
۹۴	ابزارهای ارزیابی برای وسوس آلودگی
۹۵	ابزارهای اقدام برای وسوس آلودگی
۹۵	نزدیک شدن به ترس
۹۶	بازداری از پاسخ در محیط طبیعی برای وسوس آلودگی
۹۷	کارکشیدن از آلودگی
۹۸	بازداری از پاسخ تصویری برای وسوس آلودگی

## ■ فصل ۷: وسوسات وارسی / مسئولیت ۱۰۹

۱۰۲	ابزارهای پذیرش برای وسوسات وارسی / مسئولیت
۱۰۳	نکات مراقبه‌ای برای وسوسات وارسی / مسئولیت
۱۰۴	ابزارهای ارزیابی برای وسوسات وارسی / مسئولیت
۱۰۶	ابزارهای اقدام به وسوسات وارسی / مسئولیت
۱۰۷	بازداری از پاسخ در محیط طبیعی برای وسوسات وارسی / مسئولیت
۱۰۷	مواجهه تصوری برای وسوسات وارسی / مسئولیت

## ■ فصل ۸: وسوسات کمال‌گرایی / دقت ۱۱۱

۱۱۲	ابزارهای پذیرش برای وسوسات دقت / کمال‌گرایی
۱۱۳	نکات مراقبه‌ای برای وسوسات دقت / کمال‌گرایی
۱۱۴	ابزارهای ارزیابی برای وسوسات دقت / کمال‌گرایی
۱۱۵	ابزارهای عمل به وسوسات دقت / کمال‌گرایی
۱۱۵	بازداری از پاسخ در محیط طبیعی برای وسوسات دقت / کمال‌گرایی
۱۱۶	مواجهه تصوری برای وسوسات دقت / کمال‌گرایی

## ■ فصل ۹: وسوسات آسیب ۱۱۹

۱۲۱	ابزارهای پذیرش برای وسوسات آسیب
۱۲۲	اینها افکار طبیعی هستند
۱۲۳	نکات مدیتیشن برای وسوسات آسیب
۱۲۳	ابزارهای ارزیابی برای وسوسات آسیب
۱۲۶	ابزارهای عمل به وسوسات آسیب
۱۲۷	بازداری از پاسخ در محیط طبیعی برای وسوسات آسیب
۱۲۸	تشدید مواجهه
۱۲۹	بازداری از پاسخ تصوری برای وسوسات آسیب
۱۳۰	چه می‌شود اگر به یک فرد شرور تبدیل شوم؟
۱۳۰	قیتر ترجمه شود

## ■ فصل ۱۰: وسوسات رابطه (ROCD) ۱۳۱

۱۳۳	«تو برای من، تنها شخص در بین میلیون‌ها هستی»
-----	--

۱۳۳	ابزارهای پذیرش ROCD
۱۳۵	عشق واقعی در برابر عشق بررسی شده
۱۳۶	نکات مراقبه‌ای برای وسواس رابطه
۱۳۶	ابزارهای ارزیابی وسواس رابطه
۱۳۸	ابزارهای عمل به وسواس رابطه
۱۴۰	توضیح وسواس رابطه به همسرتان
۱۴۰	بازداری از پاسخ در محیط طبیعی برای ROCD
۱۴۱	مواجهه تصویری برای ROCD

## ■ فصل ۱۰: وسواس آگاهی افراطی

۱۴۶	ابزارهای پذیرش آگاهی افراطی
۱۴۶	آگاهی ااطی ان عکر در برابر شنیدن افکارتان
۱۴۷	نکات مراقبه‌ای برای وسواس آگاهی افراطی
۱۴۷	ابزارهای ارزیابی برای وسواس آگاهی افراطی
۱۴۹	ابزارهای عمل به وسواس آگاهی افراطی
۱۴۹	بازداری از پاسخ در محیط طبیعی وسواس آگاهی افراطی
۱۵۰	مواجهه تصویری بازداری از پاسخ برای وسواس به آگاهی افراطی
۱۵۲	نفسی تازه کنید

## بخش ۳: ذهن‌آگاهی وسواس شما

## ■ فصل ۱۲: تجربه وسواس تان را به اشتراک بگذارید

۱۵۵	مردم چه می‌بینند؟
۱۵۷	چه کسی می‌داند؟
۱۵۷	مزایا و معایب در میان گذاشت
۱۵۸	وسواس تان چیست؟
۱۵۸	توضیح دهید چه فکری می‌کنید
۱۶۰	درک وسواس شما

## ■ فصل ۱۳: ذهن‌آگاهی و ماندن در مسیر ۱۶۳

۱۶۴ .....	استرس.....
۱۶۵ .....	تغییرات هورمونی در زنان مبتلایه وسوسات .....
۱۶۶ .....	تکنیک‌های مقابله‌ای ناهنجار.....
۱۶۷ .....	دیگر عوامل استرس‌زا .....
۱۶۸ .....	لغزش در مقابل عود.....
۱۶۹ .....	لغزش، عود نیست.....

## ■ فصل ۱۴. درخواست کمک ۱۷۱

۱۷۲ .....	از کجا شروع ک.....
۱۷۲ .....	آنچه باید بپرسید .....
۱۷۳ .....	زمان اجرا.....
۱۷۳ .....	تمرین بیشتر ذهن‌آگاهی .....
۱۷۴ .....	نفسی تازه کنید.....

## ■ منابع ۱۷۵

## پیشگفتار

تاریخچه ذهن‌آگاهی و دخولش در تکنیک رفتاری شناختی، طولانی و پیچیده است. ذهن‌آگاهی از لحاظ مفهوم و شیوه، ارتباط نزدیکی با آینین بودا و در واقع ریشه‌هایی هم در بسیاری از سنه‌های تجربیات فردی دارد. به لحاظ درمانی، در ابتدا جان کابات زین<sup>۱</sup> از آن برای مدیریت استرس و بعدها، مدیریت درد استفاده کرد. مارشا لینهان<sup>۲</sup> برای درمان اختلال شخصیت مبتلا ذهن‌آگاهی را با رفتاردرمانی دیالکتیکی ادغام کرد. ذهن‌آگاهی توسط زیندل سگال<sup>۳</sup> و یک‌گران در این زمینه، به بخش مهمی از کار با افسردگی عودکننده در شناخت درمانی پسرد. با ذهن‌آگاهی برای افسردگی تبدیل شد.

در حین یادگیری رفتاردرمانی دیالکتیک (DBT) و شناخت درمانی مبتنی بر ذهن‌آگاهی (MBCT)، به اهمیت بالقوه، هن‌آگاهی در رفتاردرمانی شناختی پی بردم. با این حال، زمانی که برای اولین بار با برخی از متناسبان بسیار محترم راجع به استفاده از این روش برای وسواس بحث کردم، با برخی پامچانی حقیرآمیز و نظرات عجیب مواجه شدم. هدف من از طرح موضوع ذهن‌آگاهی دیگر نتاب خودآموز، منجر به تعارض و درگیری با نویسنده‌گانی شد که پروژه را تهدید می‌برد. برخی از تلاش‌های اولیه برای هدایت و ورود مزایای ذهن‌آگاهی به وسواس، ناشیانه بودند. باعث ایجاد مقاومت شد. بهترین تفکر در علم، برگرفته از افرادی است که پذیرای عقاید جدید هستند درحالی که افراد شکاک، فقط تمایل دارند نگاهی به اطلاعات بیندازنند. به توافقی دست یافتم که ذهن‌آگاهی، جنبه مهمی از رفتاردرمانی شناختی برای وسواس است. جان هرشفیلد را سال‌هاست می‌شناسم، در واقع از زمان مشارکت او در یک گروه حمایتی اینترنتی برای افراد مبتلا به وسواس، او داستانش را تعریف کرد که چطور

سواس، زندگی اش را تحت تأثیر قرار داده بود و تبدیل به یک درمانگر شد و چطور بر کمک به افراد مبتلا به این اختلال مخرب و شایع تمکز کرده است. مجبور هستیم برای شنیدن داستانش منتظر کتاب بعدی او باشیم، اما می‌توانیم از آنچه او آموخته، بهره بگیریم. جان هرشفیلد و تام کوربوی در خصوص درمان افراد مبتلا به سواس فکری - عملی شناخته شده هستند. در این کتاب خودآموز، جان و تام توصیف می‌کنند چطور ذهن‌آگاهی را در یک رویکرد خودآموز با عنوان مدیریت و سواس بگنجانیم. در ابتدا، توضیح دقیق و قابل فهمی از ذهن‌آگاهی و نظراتی در مورد آن ارائه می‌دهند. سپس به گونه‌ای مرا راه نظرات راجع به چگونگی تمرين ذهن‌آگاهی با رفتاردرمانی شناختی برای رسواس را با یکدیگر درهم می‌آمیزند. اغلب از افراد مبتلا به سواس می‌شنوم که از کتاب‌های خودآموز شکایت دارند، زیرا آن کتاب‌ها و سواس را به گونه‌ای توصیف نمی‌کنند که این را در چه کدام روش می‌دانند، بنابراین متعجب می‌شوند از اینکه به سواس مبتلا هستند یا دیگران هم «آنم سواب آها» دارند. به خاطر این که و سواس یکی از متنوع‌ترین تشخیص‌ها است، هیچ کتابی معملاً می‌تواند همه موارد آن را پوشش دهد. فصل‌هایی از کتاب به رایج‌ترین شیوه‌هایی اخلاق اداد، شد، که در آن، و سواس را معرفی می‌کند، بنابراین خوانندگان می‌توانند به راحتی حدود را شناسایی کرده و چگونگی استفاده از رفتاردرمانی شناختی را یاد بگیرند، از جمله تمرين ذهن‌آگاهی برای کمک به خودشان. علاوه بر این، مثال‌ها و نظراتی در مورد چگونگی ادای نام ذهن‌آگاهی با رفتاردرمانی شناختی برای انواع و سواس به درمانگران برای کمک به مراجعت خود ارائه خواهد شد. مشتاقانه منتظر پیشنهاد این کتاب به مراجعت مبتلا ب سواس خودم و دیگر درمانگران هستم.

دکتر جیمز کلیبورن<sup>۱</sup>